

SEBAP

NEW JERSEY SMALL BUSINESS
ENVIRONMENTAL ASSISTANCE PROGRAM
뉴저지 소기업 환경지원 프로그램

Dry Cleaner Compliance Calendar
세탁업소용 규정준수 기록달력

2021

Prepared with Cooperation from

The Korean-American Cleaners Association of NJ
(뉴저지 한인세탁협회의 협조로 이 기록달력을 작성함)



Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
짜꺼기 쿠커	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due January 1:
Subtract Solvent Purchased from January 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from January 2021 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due February 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due January 1:
Subtract Wash Load Count from January 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from January 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due February 1:
지난12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

January 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
Webinar Training visit www.nj.gov/dep/enforcement/rtk.html					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due February 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due February 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula:	
Solvent Total: Gallon) X (8.5 lbs/Gal)	
Wash Load Total #) X (Machine Capacity: lbs)	
) X (8.5)	Due February 1:
) X ()	=
Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles cleaned for the previous 12 months must be calculated on 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure
* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.		

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature
Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.	
* Check your permit compliance plan for applicable requirements.	

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM
* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE* However, 4 th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*	

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due February 1:
Subtract Solvent Purchased from February 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from February 2021	+
12-Month Total =	Due March 1:
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due February 1:
Subtract Wash Load Count from February 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from February 2021	+
12-Month Total =	Due March 1:
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

February 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28				For time and date of the CRTK Webinar Training visit www.nj.gov/dep/enforcement/rtk.html		

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due March 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due March 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$(\quad) \times (8.5)$ $(\quad) \times (\quad)$	Due March 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
찌꺼기 쿨러	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due March 1:
Subtract Solvent Purchased from March 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from March 2021 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due April 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due March 1:
Subtract Wash Load Count from March 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from March 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due April 1:
지난12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

March 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1 CRTK Survey Due	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due April 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due April 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$\frac{(\quad) \times (8.5)}{(\quad) \times (\quad)}$	Due April 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure

* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature

Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.

* Check your permit compliance plan for applicable requirements.

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM

* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE*
However, 4th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due April 1:
Subtract Solvent Purchased from April 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from April 2021	+
12-Month Total =	Due May 1:
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due April 1:
Subtract Wash Load Count from April 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from April 2021	+
12-Month Total =	Due May 1:
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

April 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due May 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due May 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$\frac{(\quad) \times (8.5)}{(\quad) \times (\quad)}$	Due May 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
찌꺼기 쿨러	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due May 1:
Subtract Solvent Purchased from May 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from May 2021 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due June 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due May 1:
Subtract Wash Load Count from May 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from May 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due June 1:
지난12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

May 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due June 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due June 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$\frac{(\quad) \times (8.5)}{(\quad) \times (\quad)}$	Due June 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure

* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature

Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.

* Check your permit compliance plan for applicable requirements.

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM

* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE*
However, 4th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due June 1:
Subtract Solvent Purchased from June 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from June 2021	+
12-Month Total =	Due July 1:
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due June 1:
Subtract Wash Load Count from June 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from June 2021	+
12-Month Total =	Due July 1:
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

June 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due July 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due July 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$\frac{(\quad) \times (8.5)}{(\quad) \times (\quad)}$	Due July 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명기와 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
짜꺼기 쿠커	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due July 1:
Subtract Solvent Purchased from July 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from July 2021 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due August 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due July 1:
Subtract Wash Load Count from July 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from July 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due August 1:
지난12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

July 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due August 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due August 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
() X (8.5) () X ()	Due August 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure

* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature

Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.

* Check your permit compliance plan for applicable requirements.

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM

* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE*
However, 4th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due August 1:
Subtract Solvent Purchased from August 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from August 2021	+
	Due September 1:
12-Month Total =	
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due August 1:
Subtract Wash Load Count from August 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from August 2021	+
	Due September 1:
12-Month Total =	
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

August 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due September 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due September 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: (Solvent Total: Gallon) X (8.5 lbs/Gal) (Wash Load Total #) X (Machine Capacity: lbs)	
() X (8.5)	Due September 1:
() X ()	=
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
찌꺼기 쿨러	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due September 1:
Subtract Solvent Purchased from Sept. 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from Sept. 2021 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due October 1:
지난 12개월간의 솔벤트 구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due September 1:
Subtract Wash Load Count from Sept. 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from Sept. 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due October 1:
지난 12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

September 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due October 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due October 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$\frac{(\quad) \times (8.5)}{(\quad) \times (\quad)}$	Due October 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure
* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.		

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature
Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.	
* Check your permit compliance plan for applicable requirements.	

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM
* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE* However, 4 th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*	

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due October 1:
Subtract Solvent Purchased from October 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from October 2021	+
12-Month Total =	Due November 1:
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due October 1:
Subtract Wash Load Count from October 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from October 2021	+
12-Month Total =	Due November 1:
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

October 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due November 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due November 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: (Solvent Total: Gallon) X (8.5 lbs/Gal) (Wash Load Total #) X (Machine Capacity: lbs)	
() X (8.5) () X ()	Due November 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
짜꺼기 쿠커	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due November 1:
Subtract Solvent Purchased from Nov. 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from Nov. 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due December 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due November 1:
Subtract Wash Load Count from Nov. 2020 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from Nov. 2021 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due December 1:
지난 12개월간의 기계사용(세탁)회수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

November 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due December 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due December 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
() X (8.5) () X ()	Due December 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1 st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records								
Inspected Equipment	Is the inspected equipment leaking?					Date Parts Ordered	Date Parts Received	Date of Repair
	Date:	Date:	Date:	Date:	Date:			
Hose & Pipe Connections	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Door Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Filter Gaskets & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Pumps	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Solvent Tanks & Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Water Separators	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Muck Cookers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Stills	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Exhaust Dampers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Diverter Valves	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
All Filter Housings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
Hazardous Waste Containers	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	Are hazardous waste containers labeled & dated properly? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log * Measuring the Pressure of the Refrigeration System		
Manufacturer Specification	High Pressure:	Low Pressure:
Date	High Pressure	Low Pressure
* During the drying phase determine if the high & low pressure of the refrigeration system is in the range of the manufacturer's specifications.		

Or

Weekly Condenser Temperature Log *	
Date	Temperature
Before the end of the cool-down or drying cycle a temperature of 7.2°C (45°F) or below must be achieved.	
* Check your permit compliance plan for applicable requirements.	

PCE Concentration * Inside the Dry Cleaning Machine Drum	
Date	Concentration in PPM
* For GP-012A *THIS MONITORING REQUIREMENT HAS BEEN SUSPENDED UNTIL FURTHER NOTICE* However, 4 th Generation Machines or higher must still meet a standard of 300 ppm for machines manufactured on or after January 1, 2002 and 500 ppm for machines manufactured before January 1, 2002.*	

Monthly Leak Detection * Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer	
Inspected Equipment	Date:
Hose & Pipe Connections	N Y
Door Gaskets & Seatings	N Y
Filter Gaskets & Seatings	N Y
Pumps	N Y
Solvent Tanks & Containers	N Y
Water Separators	N Y
Muck Cookers	N Y
Stills	N Y
Exhaust Dampers	N Y
Diverter Valves	N Y
All Filter Housings	N Y
Hazardous Waste Containers	N Y
* Leak detection equipment must be capable of detecting PCE at 25 ppm or below.	

Solvent Purchases 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due December 1:
Subtract Solvent Purchased from December 2020	—
Subtotal =	
Add Solvent Purchases from December 2021	+
12-Month Total =	Due January 1:
The sum of solvent purchases for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

Number of Wash Loads 12-Month Total	
12-Month Total From Last Month	Due December 1:
Subtract Wash Load Count from December 2020	—
Subtotal =	
Add Wash Load Count from December 2021	+
12-Month Total =	Due January 1:
The sum of wash loads for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month.	

December 2021						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due January 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due January 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula: $\frac{(\text{Solvent Total: Gallon}) \times (8.5 \text{ lbs/Gal})}{(\text{Wash Load Total \#}) \times (\text{Machine Capacity: lbs})}$	
$(\quad) \times (8.5)$ $(\quad) \times (\quad)$	Due January 1: =
The Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned for the previous 12 months must be calculated on the 1st day of the month	

Weekly Leak Detection Inspection Records(매주 누출 여부에 대한 기록)

Inspected Equipment 누출 점검 대상	Is the inspected equipment leaking? 점검부위가 새는가?					Date Parts Ordered 부품 주문일자	Date Parts Received 부품 수령일자	Date of Repair 수리 일자
	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:	Date일자:			
호스 및 파이프 연결부위	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
도어 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
필터 가스켓 & Seatings	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
펌프	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
물 분리기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
찌꺼기 쿠커	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
증류기	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
배기 댐퍼	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
전환 밸브	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
공기 필터 하우징	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y			
유해폐기물 콘테이너	N Y	N Y	N Y	N Y	N Y	유해폐기물 콘테이너는 날짜명과 레이블이 잘 부착되 있나? N Y		

Weekly Pressure Monitoring Log (매주 압력 측정 기록표)* Measuring the Pressure of the Refrigeration System (냉각시스템 압력 기록)		
제조업체 사양	허용 최고압력:	허용 최저압력:
Date(일자)	고 압력	저 압력

*드라이 과정중에 냉각시스템의 압력이 제조업체가 설정한 압력의 범위내에서 작동하는지 확인한다.

Or

Weekly Condenser Temperature Log 매주 냉각응축기 온도 측정표*	
Date(일자)	Temperature(온도)

쿨링다운 마지막과정 이전이나 드라이 과정중에 냉각 응축기 온도가 섭씨7.2°C (화씨45°F) 이하를 유지해야 한다.

* 해당되는 퍼밋의 요구사항을 체크해야 한다.

PCE Concentration 펄크농도 측정 * Inside the Dry Cleaning Machine Drum 세탁기 드럼안의 농도를 측정해야함	
Date(일자)	Concentration in PPM (농도)

* GP-012A퍼밋 기계는 이 요구사항을 나중에 통보할 때 까지 일시정지한다.
그러나, 2002년 1월1일 이후에 제작된 4 세대 기계는 퍼크 농도가 300ppm 이하여야하고, 2002년 1월1일 이전에 설치된 기계는 500ppm 이하이어야 한다.

Monthly Leak Detection(매달 누출여부 측정)* Using a Halogenated Detector or PCE Gas Analyzer (할로겐 검사기나 펄크누출감지기를 이용해야 함)	
Inspected Equipment	Date:
호스 및 파이프 연결부위	N Y
도어 가스켓 & Seatings	N Y
필터 가스켓 & Seatings	N Y
펌프	N Y
솔벤트 탱크 & 콘테이너	N Y
물 분리기	N Y
찌꺼기 쿠커	N Y
증류기	N Y
배기 댐퍼	N Y
전환 밸브	N Y
공기 필터 하우징	N Y
유해폐기물 콘테이너	N Y
* 누출검사장비는 25ppm이하의 농도를 측정할 수 있는 장비여야 한다.	

Solvent Purchases 12-Month Total (솔벤트 구매량 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month 지난달 12개월 이월 누계량	Due January 1:
Subtract Solvent Purchased from January 2021 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Solvent Purchases from January 2022 (동월 합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due February 1:
지난 12개월간의 솔벤트구매량 합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

Number of Wash Loads 12-Month Total (기계사용(세탁)회수 12개월 Total)	
12-Month Total From Last Month Total 기계사용(세탁)회수 12개월 Total	Due January 1:
Subtract Wash Load Count from January 2021 (전년동월공제)	—
Subtotal (소계) =	
Add Wash Load Count from January 2022 (동월합산)	+
12-Month Total = (12개월누계)	Due February 1:
지난12개월간의 기계사용(세탁)횟수합계는 매달 1일을 기준으로 계산되어야 한다.	

January 2022						
Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
Webinar Training visit www.nj.gov/dep/enforcement/rtk.html						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles Cleaned	
Solvent Purchases 12-Month Total:	Due February 1:
Wash Loads 12-Month Total:	Due February 1:
Machine Capacity (in pounds):	
Ratio Formula:	
Solvent Total: Gallon) X (8.5 lbs/Gal)	
Wash Load Total #) X (Machine Capacity: lbs)	
) X (8.5)	Due February 1:
) X ()	=
Ratio of Solvent Purchased to Dry Weight of Articles cleaned for the previous 12 months must be calculated on 1 st day of the month	